

CENTRO



GALLEGO

MORANTE

Monumento a Magallanes



Estatua que corona el hermoso monumento erigido recientemente en Punta Arenas, a la memoria del insigne navegante, descubridor del estrecho que lleva su nombre.

INSTRUCCION

PROTECCION

RECREO

Banco Español del Río de la Plata

Calle 25 DE MAYO esq. ZABALA

CASA MATRIZ: BUENOS AIRES, RECONQUISTA, 200. — Establecido en 1886

	Moneda legal
Capital suscrito	100.000.000.—
Capital realizado	98.587.100.—
Fondo de Reserva	48.981.485.04
Prima a cobrar	847.740.—

Sucursales y Agencias en toda la República Argentina.

Sucursales en el extranjero: Río de Janeiro, San Pablo, París, Madrid, Barcelona, Génova, Hamburgo, Londres, San Sebastián, Vigo, Coruña, Valencia, Bilbao y Sevilla.

Corresponsales directos en Europa, Asia y Africa.

Expide cartas de crédito, letras de cambio y transferencias por cable, compra y venta de títulos y valores en las plazas comerciales.

Cobranzas y Cupones y dividendos. Se reciben valores y títulos en custodia. Descuento y cobranzas de pagarés y letras. Se reciben depósitos, hasta nuevo aviso, en las condiciones siguientes:

	o/o anual	Depósito a premio con libreta desde \$ 10 hasta 10.000, después de 60 días
En cuenta corriente	1 "	Conv.
Depósitos a 30 días	1 1/2 "	En Caja de Ahorros: hasta pes-
" " 60 "	2 1/2 "	os 500 6 % anual
" " 90 "	3 1/2 "	Id. id.: de \$ 501 a \$ 2.000 5 " "
Depósitos a mayor plazo	Conv	Id. id.: mayor suma Conv.

COBRA: En cuenta corriente convencional. — En descuentos, ídem.

Los señores accionistas tienen derecho, de acuerdo con el artículo 23 de los Estatutos, a depositar sin comisión alguna, sus acciones en las cajas del Banco.

Montevideo, 1.º de Octubre de 1919.

Por el Banco Español del Río de la Plata, sucursal de Montevideo.

El Gerente.

**Pidan esta
marca**



**Consumirán
un buen Aceite.**

A. M. Fernández y C.^{ía}

IMPORTADORES

1423 - Calle Andes - 1423

MONTEVIDEO

Teléfonos: LA URUGUAYA, 1495 - Central - LA COOPERATIVA, 744

AGENTES EXCLUSIVOS DEL

Gran Champagne "Mercier"

Cognac Español "Centenario"

Jerez Vermouth "Iberia"

Whisky "Watson" N.º 10

Vinos finos de Jerez

De la renombrada casa OSBORNE & Co., del Puerto de Santa Maria

Gran surtido de vinos fi-
nos españoles, franceses y
portugueses - - - - -

Surtido completo

de Pescados
y Mariscos
Españoles

VISITEN NUESTROS SALONES

Consulten
nuestros
precios

CASA CORRALEJO

PLAZA CONSTITUCIÓN

Consulten
nuestros
precios

EXAMINEN NUESTROS MODELOS

GUÁRDASE LA BOTELLA ACOSTADA

BEBIDA

SIN ALCOHOL

Caduf

DIGESTIVA Y ESTOMACAL

FABRICADA con

EXTRACTO DE PURA FRUTA

EMPRESA BEBIDAS SIN ALCOHOL

CALERO Y PENADÉS

1772 Lima 1773 - Telef. Las dos Compañías - Montevideo

GRAN CASA DE ALFOMBRAS

CARBALLAL & C.^{IA}

IMPORTADORES

Toldos, esteras, hules, cretonas, muselinas, etc.

18 de JULIO, 1072

Teléfono: URUGUAYA, 2633. (Central)

Aceite "Libertad"

el mejor aceite español y por lo
tanto el mejor aceite del mundo

Perfecta refinación

- Sabor exquisito -



Unicos

Importadores: **Pesquera & Cia.** - Montevideo

Sobrino — — y Varela

**FERRETERIA
POR MAYOR**

Cerro Largo 999

MONTEVIDEO

Café de Malta Montevideana

Preparado por la Sociedad Anónima

CERVECERIA MONTEVIDEANA

TABACO PUERTO RICO

SIEMPRE EL MEJOR

Con premio de 1, 2 y 5 paquetes

José M.^a Suarez y Cia.

CONSIGNATARIOS DE CEREALES

Y FRUTOS DEL PAIS



Río Negro, 1672

MONTEVIDEO

HABANDOS BOCK

Portella, Sexto & Cía.

CAFE Y TABACOS EN GENERAL

IMPORTACION Y EXPORTACION

TELEGRAMAS:
• PORTELLA •

CALLE FLORIDA, 1416
MONTEVIDEO.

Santiago Tellechea

**FERRETERIA
POR
MAYOR**

URUGUAY 1015 — MONTEVIDEO

Unico importador de las Tijeras de esquila marca "La Vizcaina" reina de las tijeras. — Casa importadora de artículos Españoles, Franceses, Ingleses, Alemanes, Norteamericanos e Italianos — — —

LA VIZCAINA

(MARCA REGISTRADA)

N.º 3.P.

Casa Damonte y Cia.

JUNCAL, 1392

— Especialidad en medida y gran surtido de calzado de todas clases —
PRECIOS MODICOS

Teléf. La Uruguay 24 (Central).



Extracto de Malta

Montevideana

≡ EL MEJOR TONICO

Banco de Londres y Río de la Plata

418 - CALLE CERRITO - 418

Agencia: CALLE RIO NEGRO, esquina MIGUELETE, frente a la estación del Ferro Carril
CASA MATRIZ: EN LONDRES

AGENCIA en MANCHESTER, Inglaterra.

AGENCIA en NUEVA YORK.

SUCURSALES—FRANCIA: París. BÉLGICA: Amberes. PORTUGAL: Lisboa.—REPÚBLICA O. DEL URUGUAY: Paysandú: Salto.—REPÚBLICA ARGENTINA: Buenos Aires, Barracas al Norte, Once de Setiembre, Boca, Calle Santa Fé 2122, B. Irigoyen 1132, Rosario de Santa Fe, Mendoza, Bahía Blanca, Concordia, Córdoba, Tucumán, Paraná.—BRASIL: Rio Janeiro, Santos, San Paulo, Pernambuco, Bahía, Pará, Curityba, Victoria, Porto Alegre, Maceió, Manaus, (Agencia), Pelotas (Agencia), Rio Grande, (Agencia).—CHILE: Valparaíso, Santiago. COLOMBIA: Bogotá. PARAGUAY: Asunción.

Capital autorizado	E sts.	4.000.000 o sean	\$ 18.800.000
» suscrito	»	3.000.000 o sean	» 11.100.000
» integrado	»	2.040.000 o sean	» 9.588.000
Fondo de Reserva	»	2.100.000 o sean	» 9.870.000

El Banco da y toma giros y emite cartas de crédito sobre las principales ciudades del mundo. También expide Giros Postales sobre todos los pueblos de Italia que tengan Oficina Postal y en general se ocupa de todas clases de operaciones bancarias.

TASA DE INTERESES

SE ABONA: Por depósitos a 30 días de aviso	1 % anual
» » a 3 meses fijos	4 » »
» » a 6 »	5 » »
» » a 12 »	5 » »

En caja de ahorros con libreta (de \$ 10 para arriba) a vencer cada 3 meses	4 » »
» » » » » 6 »	5 » »
» » » » » 12 »	5 » »

SE COBRA: Por adelantos en cuenta corriente	9 » »
» descuentos de vales o conformes	Convencional

Montevideo, Octubre 1.º 1920.

EDUARDO RICHARDS, Gerente.

Puerto Rico

== EMPORIO DE CAFÉS ==

BORBON,
AFRICANO
Y PUERTO RICO

Fábrica de Especies y Caramelos
Leche malteada, Viena y Arabe

SANJURJO Y CIA

Calle YAGUARON, 2025 al 29

TELÉFONO: «LA URUGUAYA», 963 AGUADA)

MONTEVIDEO

José Rossi y Cia.

EMPRESA DE POMPAS FUNEBRES

Carrajes y automóviles
de remise

Casa matriz: Mercedes 864

TELÉFONOS:

La Uruguaya 303 (Central) — La Cooperativa 417

Cochería y Garage

Local propio: Calle Carmen 2181 al 2187

MONTEVIDEO



Redacción y Administración: Calle 18 DE JULIO, 886



Teléfono: LA URUGUAYA, 3081 - Central

Os fillos de Matusalem, (Por E. Padín)



- Ise número será o dos anos que ten.
- Poida. Por iso vai á modo. Pra non deixar os osos n' o camiño.

Una patriótica iniciativa.

Datos para la constitución de la Sociedad Anónima "Compañía Gallega de Edificios Escolares"

He aquí un hermoso proyecto, original del ilustre ex Ministro D. Leonardo Rodríguez, un gallego de elevado pensamiento, de grandes iniciativas y de vigorosa voluntad. Este proyecto, inspirado en un noble patriotismo, debe ser entusiastamente acogido y secundado por todos los gallegos residentes en América.

1.º Domicilio social: Lugo.

2.º Capital: 125.000 pesetas, representado por mil acciones nominativas de 25 pesetas cada una y mil acciones nominativas de cien pesetas cada una.

3.º Facultad de emitir obligaciones hipotecarias por el triple del capital social.

4.º Interés máximo de las obligaciones: El interés de las obligaciones será variable, no pudiendo exceder del 8 o/o. Cuando los beneficios de un año no permitan pagar este interés, quedará reducido en dicho año a la cifra que los beneficios consientan.

5.º Dividendo máximo de las acciones: el 5 o/o, que en ningún caso podrá pagarse antes de haber satisfecho a las obligaciones el interés máximo del 3 o/o y de haber destinado, de los beneficios líquidos:

5 o/o a fondo de reserva.

5 o/o a fondo de amortización de edificios.

5 o/o a fondo de reparaciones.

5 o/o a constitución de obras benéficas escolares (sopa escolar, desayuno escolar, etc., etc.). Este fondo para obras benéficas podrá nutrirse también con donaciones especiales, y se administrará con independencia del haber social.

6.º Con arreglo a los párrafos 4 y 5, el mecanismo de aplicación de beneficios y pago de dividendos e intereses será el siguiente:

5 o/o a fondo de reserva.

5 o/o a fondo de amortización de edificios.

5 o/o a fondo de reparaciones.

5 o/o a constitución de un capital para obras benéficas.

El 80 o/o restante se destinará a pagar un interés a los obligaciones que será, como máximo, del 3 o/o de su valor nominal. Si después de pagado este 3 o/o quedase un remanente, se destinará un dividendo para las acciones, que no podrá exceder de otro 3 o/o de su valor nominal. Si después de realizados todos estos pagos sobrase todavía alguna cantidad, ésta se destinará a un fondo para nuevas construcciones, fondo que podrá estar alimentado por donaciones especiales.

7.º La duración de la Sociedad será por tiempo indefinido.

8.º Habrá un Consejo de Administración, compuesto de siete personas, de las cuales, tres serán consejeros vitalicios y cuatro electivos, que durarán en su cargo cuatro años y que se renovarán por mitad cada dos años. El primer Consejo se nombrará al constituirse la Sociedad; los sucesivos, por designación de la Junta general de accionistas, así los vitalicios cuando se produzca una vacante por defunción, incapacidad o renuncia, como los electivos al producirse las vacantes por término del plazo del mandato o por causas idénticas a las arriba expresadas para los vitalicios.

9.º Habrá además un Consejo de inspección de edificios en cada Ayuntamiento, compuesto de tres personas como mínimo y cinco como máximo, elegidas por el Consejo de Administración de entre los accionistas y obligacionistas, y que obrarán con facultades expresamente delegadas del Consejo de Administración.

11. La Sociedad tendrá por objeto principal la construcción de edificios escolares, limitando de momento su actividad, mientras no acuerde otra cosa la Junta de accionistas, a edificar escuelas y darlas en arrendamiento en el partido judicial de Chantada, habido cuenta de que, al crearse la Sociedad, el capital inicial que aportan los fundadores tiene esa determinada aplicación.

11. En el orden para la construcción de los edificios escolares se seguirán de un modo general estas reglas:

a) Se dará preferencia a las escuelas cuya creación tenga acordada el Estado y no dispongan de edificio adecuado —propiedad del Estado, del Municipio, de asociaciones o de particulares.

b) Dentro de igualdad de condiciones, por lo que se refiere a la regla anterior, se dará preferencia a la construcción de un edificio escolar:

1.º Cuando sea ofrecido gratuitamente el terreno donde ha de levantarse.

2.º Cuando sean facilitados gratuitamente algunos de los materiales necesarios para la construcción.

3.º Cuando sean ofrecidos también gratuitamente la prestación personal o algún medio de transportes de materiales.

Dentro de estos casos, el mayor número de ellos, o su mayor importancia, o las dos cosas a la vez, determinarán el orden de preferencia.

c) Cuando haya más de un edificio a construir en igualdad de circunstancias, se dará la preferencia al que se estime de más urgente necesidad.

d) Por derogación de todo lo anterior, cuando una o varias personas tomasen obligaciones de la Sociedad en cantidad suficiente para edificar una escuela, haciendo constar que la cantidad que entregan a cambio de las obligaciones ha de destinarse precisamente a la construcción de determinada escuela, será esa y no otra la que se levanta con los fondos así recaudados.

e) En todo caso, los vecinos, o las parroquias o los Ayuntamientos interesados se dirigirán a la Sociedad, indicando las escuelas que no disponen de edificio adecuado y cuya construcción se desea.

f) La Sociedad irá formando anualmente, con vista de los fondos disponibles, una lista de las escuelas a construir, por orden de preferencia, que sólo podrá ser alterado cuando se dé el caso citado en la regla d.

12. El Consejo de Administración de la Sociedad, con amplias facultades, interpretará los Estatutos, les dará aplicación, suplirá omisiones y enmendará y rectificará aquellas prescripciones de los mismos que en la práctica entendiéndose que no resultaban beneficiosas u oportunas.

13. Con arreglo a las presentes bases y acomodando los Estatutos a la forma general de organización y marcha de los sociedades anónimas, en todo lo que se refiere a Consejos de Administración, Juntas generales de accionistas, balances, memorias, etc., se constituirá la "Compañía Gallega de Edificios Escolares".

14. Para ello se hará anticipadamente una lista de suscripción a las acciones. Desde luego, esta lista la

inicia don Leopardo Rodríguez, suscribiendo 10 acciones de 100 pesetas y 10 acciones de 25 pesetas.

Nuestras fiestas

LOS PROXIMOS BAILES

El día 5 del corriente, se realizó en nuestros salones, el anunciado recibo familiar que, como todos los anteriores, resultó muy animado, bailándose hasta ya bien entrada la noche.

Una velada interesante promete

ser la del día 31 en cuya noche se celebrará un gran baile, para despedir dignamente al año viejo. Para esta noche ha sido ya contratada una excelente orquesta, que, a no dudarlo, hará las delicias de las jóvenes parejas.

En una de las últimas sesiones de la Directiva, se habló ya de los próximos Carnavales. Extraoficialmente, podemos anunciar que se celebrarán en esos días dos grandes bailes — ¡o quizá tres! — que han de dejar muy grato recuerdo entre las personas que asistan a ellos.

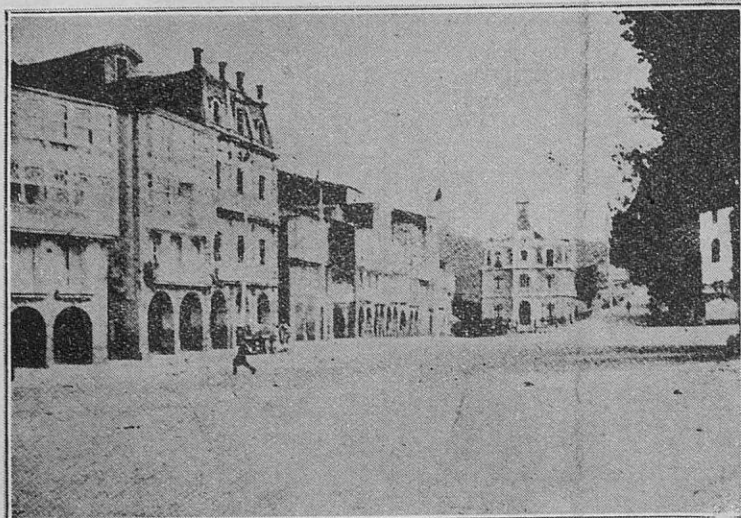
La gente joven, está pues de enhorabuena.

Actualidad gráfica gallega



Pontevedra. — Grupo de maestros que obsequiaron con un banquete a D. Eduardo Vincenti, para testificarle su gratitud por su campaña parlamentaria en favor de la enseñanza. Figuran en el grupo, a los lados del señor Vincenti (1), el rector de la Universidad de Santiago (2), el Sr. Arango, delegado de la Asociación de Madrid (3), y el señor Magariño, presidente de la Asociación Provincial

CIUDADES GALLEGAS



Betanzos. — Un aspecto de la plaza

Pro edificio social

Nuevos suscriptores de obligaciones

Las diversas comisiones designadas para colocar las obligaciones del nuevo edificio social, no se dan punto de reposo. Con noble empeño, con esta tenacidad tan nuestra, tan gallega, vienen sitiando a los "candidatos" anotados de antemano, y raro es el que se resiste al terrible asedio.

Bueno; hay que confesar, en honor a la más estricta verdad, que estos "candidatos" no oponen ciertamente una resistencia heroica, ni mucho menos. En cuanto los miembros de estas comisiones exponen lisa y llanamente el propósito de su visita, se rinden fácilmente al ataque. Y es que a todos les halaga la idea de que el Centro cuente con un magnífico edificio social.

Algunas de estas comisiones vienen ya desde hace algún tiempo desplegando toda su actividad; pero hay otras que, por diversas causas, apenas si han comenzado la "razzia", y, no obstante, la suscripción ha aumentado considerablemente durante el mes en curso.

Todo, pues, hace prever el éxito brillante de esta gran operación financiera, cuyo término feliz ha de

quedar perpetuado en la futura sede social del Centro Gallego.

He aquí, ahora, las nuevas suscripciones anotadas:

Nicolás Inciarte	\$ 1.000.—
Juan Montero	" 150.—
Santiago Pedrosa	" 500.—
Rosendo Rodríguez	" 400.—
Manuel Veira	" 300.—
Serafin Rama	" 200.—
Ramón López	" 100.—
Salvador Rama	" 100.—
José González Lorenzo ..	" 100.—
Eduardo Serrano	" 100.—
Manuel Miramonte (uruguayo)	" 100.—
Nicolás Triunfo (urug.)	" 100.—
Miguel Triunfo (urug.)	" 100.—
Francisco Souto Varela (uruguayo)	" 100.—
A. Martínez Alvarez ...	" 100.—
Máximo García	" 100.—
Francisca Serantes de Figueroa	" 100.—
Benito Trabazo	" 160.—
José M. Comesaña	" 200.—
Jesús Castro Martínez..	" 300.—
Julio Serrano	" 200.—
José Piñeiro	" 100.—
Enrique de Castro	" 200.—
Alberto García	" 200.—
José Presa	" 200.—
Manuel Martínez	" 200.—
Ignacio Landeira	" 200.—
Andrés Yañez Pantin ..	" 200.—
José Sánchez	" 25.—
Domingo Barral	" 50.—
Máximo Manzanares ...	" 100.—

Manuel Collazo	" 100.—
M. Cea Manzanares	" 100.—
Argimiro Farina	" 100.—
Antonio Iglesias	" 100.—
Lorenzo Castiñeiras ...	" 100.—
Francisco Varela	" 100.—
Claudio Míguez	" 100.—
Ramón Magariños	" 100.—

Total \$ 6.725

Grandes proyectos para el engrandecimiento de Galicia

Capiamos de un colega de Buenos Aires:

"De la villa de Padrón, de respetables capitalistas que desean el progreso de aquella primorosa tierra, ha surgido la idea, ya en camino de hecho, para instalar el tranvía eléctrico, igual al de Vigo-Mondariz-Porriño, que arrancando de Padrón circule hasta La Coruña y hasta Villagarcía-Cambados.

Con la comitiva del rey Alfonso, en su viaje a Buenos Aires, vendrán los cuatro Presidentes de las Diputaciones Provinciales de Galicia, diez Alcaldes de cada provincia gallega, par proponer al "Centro Gallego" y "Casa de Galicia" de Buenos Aires, magnos proyectos de engrandecimiento de nuestra región."

En el arsenal de El Ferrol

Muy pronto se recibirá en Ferrol el completo de la artillería que ha de montar el nuevo acorazado "Jaime I".

Dentro del dique del Arsenal Militar continúa haciendo reparaciones el cañonero "Hernán Cortés" y el contratorpedero "Villamil".

Las obras de éste son de importancia.

También se le hacen algunas reparaciones al acorazado "Pelayo".

Las del "Alfonso XIII", no se sabe si se harán aquí o en Cartagena.

Espérase para ello las órdenes del ministro.

ESPAÑA EN MARRUECOS



Interesante vista panorámica de la ciudad de Xexauen, conquistada últimamente por nuestras tropas. El Alto Comisario de España en Marruecos, general Berenguer, uno de los más ilustres jefes del ejército español

Para nuestros soldados de Africa

AGUINALDO DE NAVIDAD

Auspiciada por el Club Español y nuestro querido colega "El Diario Español", de Montevideo, se abrió recientemente una suscripción entre los compatriotas residentes en esta República, para contribuir al aguinaldo del soldado español en Africa, que fué instituido hace poco en España por iniciativa de un círculo español de Tetuán.

El éxito más halagüeño acompañó a esta suscripción en el Uruguay recolectándose más de 1.600 pesos, suma que fué girada telegráficamente al gobierno español.

El Centro Gallego, quiso igualmente adherirse a esta patriótica colecta suscribiéndose al efecto, con la cantidad de veinticinco pesos.

Puede decirse que de todas partes de la República llegaron importantes adhesiones, poniéndose así una vez más en evidencia el patriotismo de los españoles residentes en el Uruguay.

Vaya con el aguinaldo de Navidad, el cariñoso abrazo que "Centro Gallego" envía a los soldaditos de Xexauen, dignos descendientes de aquellos otros que en Los Castillejos y en Wad Ras, escribieron con su sangre esas dos gloriosas páginas de nuestra historia.

En torno de "La Casa de la Troya"

Tomamos de "La Voz de Galicia" de La Coruña:

"Espontáneamente, con verdadera fruición por parte de sus autores, siguen aportándose testimonios valiosos en corroboración de la indiscutible paternidad de la famosa novela, testimonios que son altamente lisonjeros para Alejandro Pérez Lugin. No podía menos de suceder. Ayer, por ejemplo, hemos recibido la siguiente carta:

Señor Director de "La Voz de Galicia".—Mi querido amigo: Permítame que intervenga en el extraño

pleito literario que se ha promovido a nuestro camarada Lugin.

Interesado no como letrado, sino como testigo; y en este concepto, yo que he sido compañero y condiscipulo del autor de "La casa de la Troya", que he vivido gran parte de los capítulos de la obra, que asistí a su laborioso engendro, que presencié su natalicio y consagración, y sobre todo, yo que soy "personaje" de la primorosa novela — que es un doble y cordialísimo canto a Galicia y a la juventud — y que en ella palpan nuestras más íntimas e inolvidables emociones, protesto contra la insidiosa campaña suscitada por la envidia y la mala fe de unos cuantos desdichados, — esos "malhechores del bien" que se solazan en arrojar puñados de lodo a quienes supieron vencer en la áspera lucha de la vida intelectual.

Basta conocer a Lugin, haber leído sus trabajos o platicado con él, para comprender que tiene su estilo personalísimo, exclusivamente suyo, con giros característicos y especiales; y ese estilo y su corazón todo están revelados magistralmente en su "Casa de la Troya".

¿Para qué preocuparme de tal campaña difamadora? Es la historia de siempre respecto a los prestigios consagrados.

Qué creía Lugin, que podía lucir su burguesa y voluminosa personalidad en lujoso automóvil sin que la turba de fracasados y envidiosos le persiguiese vociferando con el intento de acallar el resonante ruido de la bocina que pregona su legítimo y brillante triunfo?

Los verdaderos "troyanos" celebramos esta ocasión para rendir homenaje cariñoso al ilustre novelista.

Qué continúen sus éxitos y se acrezca su merecida fama.

Manuel Casas Fernández.

Otro invento de un gallego

El ingeniero don Ruperto López Sestelo, de Fonsagrada, ha presentado ante las autoridades de Lugo, un notable invento.

Se refiere a una máquina para escribir música, invención primera de esta clase, que hacfa tanta afita en la mecanografía.

No tiene sino diez teclas, con las cuales se pueden escribir con precisión todos los signos y caracteres empleados en la música, y sirve para dos tamaños.

El cambio de claves se hace con gran facilidad.

Centro Gallego de la Habana

El 30 de Setiembre último la nómina de asociados de aquel "Centro Gallego" de beneficencia, instrucción, recreo y patriotismo, alcanzaba a la fabulosa cifra de **sesenta mil!**...

El Teatro Nacional, propio del Centro Gallego, produjo en el primer semestre de este año, una utilidad líquida de ochenta y tres mil pesos oro.

Cada tres meses se destinan cien mil pesos oro para amortizar la deuda de la Institución.

Hoy posee bienes generales, avaluados en quince millones de pesos oro.

Además en el Centro Gallego de la Habana, se iba a discutir en Octubre, con probabilidades de considerable mayoría, la concesión del voto social a las mujeres.

Homenaje ferrolano a Buenos Aires

Según telegramas de España, el Ayuntamiento de El Ferrol acordó dar el nombre de Buenos Aires a una de las principales calles de aquella ciudad.

Es un acto de justa reciprocidad con la Intendencia de la capital argentina, que, como se sabe, dió recientemente a una calle bonaerense el nombre de Concepción Arenal, honrando así la memoria de la eminente pensadora gallega.

ESPAÑA MONUMENTAL



La Catedral de León, bellissimo monumento de gran valor arquitectónico

Las elecciones en España

Nuevos diputados
por Galicia

He aquí los nuevos diputados elegidos por las cuatro provincias gallegas en las últimas elecciones realizadas en España:

LA CORUÑA

Capital: J. del Moral Sanjurjo, conservador (Art. 29.); marqués de Figueroa, maurista (Art. 29); Alonso Guyón y García Prieto, demócrata (Art. 29).

Arzúa: J. Oshea, laciervista.

El Ferrol: García Valero, demócrata.

Ortigueira: Carlos Albert, demócrata.

Muros: A. Paramés, conservador.

Santiago: Moreno Tilde, conservador.

Noya: José Varela, maurista.

Padrón: Rodríguez Pérez, gasetista.

Ordenes: Alfonso Senra, gasetista.

Betanzos: Seoane, conservador (artículo 29).

Corcubión: Benito Blanco, conservador (Art. 29).

Puentedeume: Julio Wais, conservador (Art. 29).

LUGO

Capital: Rodríguez Viguri, conservador; González Besada, conservador; Joaquín Quiroga, albista.

Becerreá: Conde de Peña Ramiro, conservador.

Quiroga: José Lladó, liberal.

Vivero: Soto Reguera, albista.

Chantada: Rodríguez, liberal (artículo 29).

Ribadeo: Ramón Bustelo, liberal (Art. 29).

Fonsagrada: Manuel Portela, demócrata (Art. 29).

ORENSE

Capital: Antonio Taboada, conservador.

Bande: Conde de Bugallal, conservador.

Carballino: García Durán, conservador.

Calanova: Roberto Pardo, conservador.

Guinzo de Limia: Luis Usera, conservador.

Rivadavia: Luis Esteves, conservador.

Verín: Luis Espada.

Valdeorras: Suárez González, conservador.

Puebla de Trives: Prudencio Rovira, maurista.

PONTEVEDRA

Vigo: Urzáiz, independiente.

Puerto Caldelas: Villaverde, conservador.

Tuy: Mariano Ordóñez, conservador.

La Cañiza: Alejandro Mon, conservador.

Puenteareas: Fernández Barrón, conservador.

Cambados: Garra, conservador.

Lalín: Sáez de Vicuña, demócrata.

Pontevedra: Eduardo Vincenti, liberal.

Caldas: Bernarde Sagasta, demócrata (Art. 29).

La Estrada: V. de la Riestra, liberal.

Redondela: José Barreras, conservador.

Los pueblos "sonrisa"

Alejandro Barreiro — el gran periodista y buen camarada — estuvo en Vigo, y con una sinceridad digna de quien por encima de todo siente el periodismo y no puede substraerse a contar las impresiones que recibe, hizo un vibrante, un bello elogio de esta población.

Habían transcurrido nueve años desde la última visita de Alejandro Barreiro; esos nueve años en los cuales Vigo dió el paso decisivo, el que convirtió a la modesta urbe provinciana en rica y grande ciudad atlántica. Barreiro se encontró con la novedad de este tranvía eléctrico que no cesa de rodar prosufamente de madrugada, a media noche, y que acusa el trabajo, la intensa labor viguesa. Alejandro Barreiro se entusiasmó ante la traza de nuestras construcciones, todas magnitud y todas lujo. Le sorprendieron los astilleros, las fábricas, el tráfico pesquero. Y tuvo un comentario elogioso para nuestra vida de trabajo, para nuestra renuncia a las frivolidades del placer. Es verdad que el ilustre compañero fué a los paseos

un día de mal tiempo, uno de estos primeros días otoñales en que una ráfaga de viento y cuatro gotas nos retraen de la calle más que un turbión de la época invernal. Barreiro no pudo apreciar que Vigo hace vida intensa, así para el trabajo fructuoso, como para las relativas infructuosidades del placer.

Buen coruñés, Barreiro, ante el cuadro confortador de Vigo, no pudo evitar un comentario. Fué como un suspiro que se escapa del alma, aunque quisiéramos hurtarlo a los extraños. He aquí la síntesis de la sinceridad del periodista:

—La Coruña se preocupa demasiado con que la llamen "ciudad-sonrisa". No le vendría mal un poco de practicismo de Vigo, menos bullanguera y más progresiva.

No son éstas las palabras del maestro. Son su esencia al menos para mí.

Catémonos ahora ante el comentario que a mi vez me sugiere el de Barreiro:

—También Vigo, sin abandonar, sin consentir que desmerezca su bien ganado remoquete de "ciudad-trabajo", debiera procurar un poco acercarse al merecimiento del gracioso apelativo de "ciudad-sonrisa". De otro modo: inyectemos un poco de coruñesismo a Vigo y llevemos otro poco de viguismo a la savia coruñesa.

Creo que Vigo se ha dado cuenta ya de su necesidad de sonreír un poco más. Creo más: creo que esta sonrisa será una consecuencia inevitable del progreso vigués. Los pueblos, como los hombres, crecen en todos los entidos. El niño no tiene la penetración del adolescente. Este no puede saber lo que sabe el joven. La suprema capacidad llega, con la experiencia, en la edad viril.

Así, los pueblos se completan con el tiempo. Vigo va tomando aspecto suntuario, que es ya su característica después del carácter industrial. El Banco de Vigo constituye un palacio en la calle de Policarpo Sáez. Allí mismo, metros más al centro, avanza la obra magna del teatro Rosalía Castro, que será uno de los más bellos de España. Detrás va a alzarse la Casa de Correos, otro pa-

lacio. Y a pocos pasos tendrá el edificio del Hotel Moderno, continuación en otro igual, con fachada a la novísima calle del Marqués de Valladares, que proyecta, por encargo de la condesa de Torre Cedeira, el insigne Antonio Palacios. Las inmediaciones de Coya se pueblan de hotelitos que levanta el espíritu emprendedor de Manolo Bárcena. Y en tanto, todos los ojos convergen en la playa de Samil.

Allí es donde debe sonreír Vigo, definitivamente. Allí está el porvenir veraniego de Vigo, el complemento de la población. Vigo va a perder sus playas actuales, absorbidas por sus obras del puerto. Pero tiene en Samil la gran playa, la playa ideal, donde se prohibirá la entrada al fabriquismo y se alzará nuestra verdadera "ciudad-sonrisa" lejos del humo de los hornos y del ruido de los martillos.

Después... No le bastará esto a Vigo. Necesita integrarse continuamente esta ciudad. Ahora desprecia lo que llamamos favor oficial. Creo

debe reclamar la justicia oficial, que no es la misma cosa. Vigo, el mayor núcleo urbano de Galicia, no tiene Instituto. Sin embargo, Vigo aporta el mayor número de matrículas que dan las poblaciones gallegas a la segunda enseñanza. Vigo, para alcanzar esta mayoría, tiene que imponerse extraordinarios sacrificios. Y los hijos de las modestas clases sociales viguesas no pueden cursar los estudios de la segunda enseñanza.

Vigo debe sonreír intelectualmente también, y esta sonrisa no puede ser monopolio de las clases acomodadas.

Jaime Sola.

Correo de Galicia

Dicen de La Coruña:

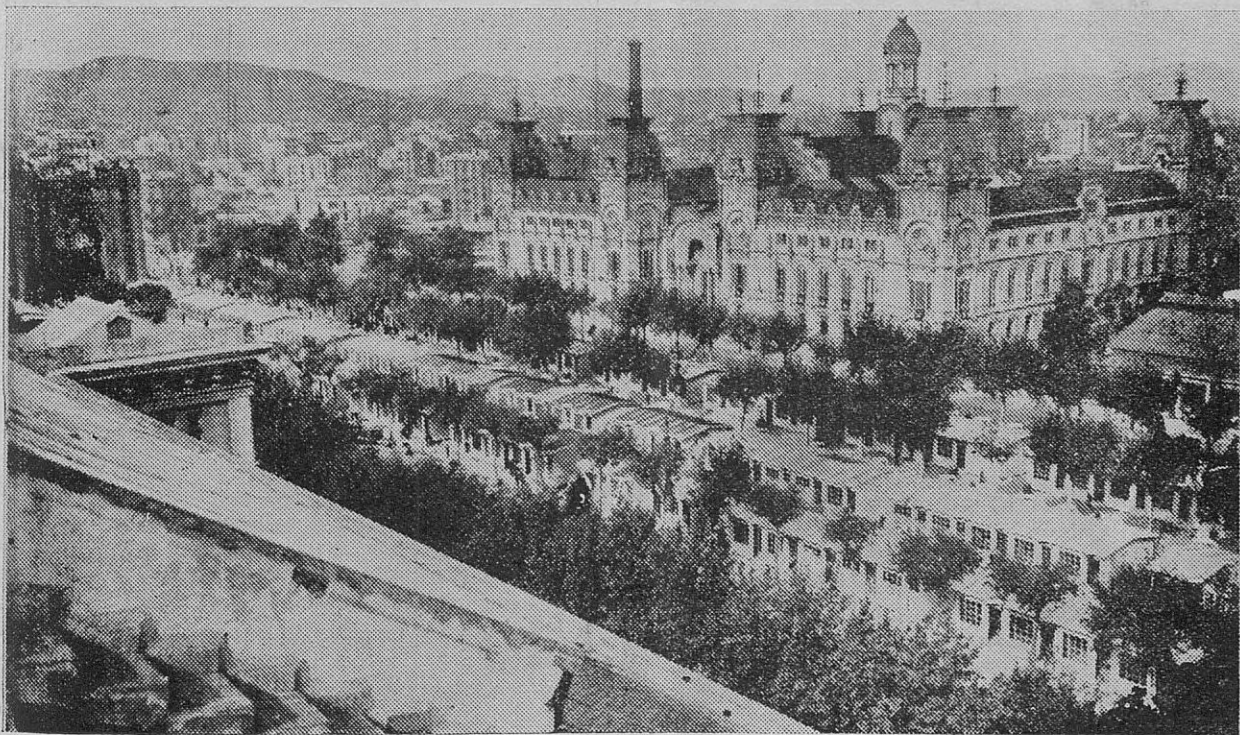
Se han repartido las candidaturas entre cuantos doctores figuran en el Claustro de la Universidad de Santiago, para la votación del sena-

dor por este distrito. Aspiran a representarlo en Cortes, según parece, el catedrático santiagués don Miguel Gil Casares; don Leonardo de la Peña, amigo del marqués de Alhucemas, y catedrático del mismo centro.

—Han sido nombrados los siguientes maestros interinos: Don Manuel Arca Gil, para la de Freires, en Ortigueira; don Carlos Rodríguez Molins, para la de Arcos, en Mazaricos; don Felipe J. García, para la de Bujantes, en Dumbría; don Eduardo González López, para la de Montemayor, en Laracha; doña Purificación Piñeiro Armas, para la de Arca, en Pino; doña Mercedes Abella, para la auxiliaría de párvulos de Santiago, y doña Pilar Corral Ocampo, para la de Meanos en Zas.

—El Ayuntamiento de Orense acordó incautarse de las existencias de artículos de primera necesidad. El acuerdo se debió a manifestaciones del primer teniente alcalde, don Emilio Amor, quien expuso las ges-

NOTAS ESPAÑOLAS



Un aspecto de la Feria de Muestras celebrada recientemente en Barcelona con gran éxito

tiones realizadas para conseguir artículos de primera necesidad al precio de tasa y los trabajos hechos cerca de las sociedades hueveras, sin obtener buen resultado. El público, que llenaba el salón, aplaudió a los concejales cuando acordaron la incautación.

—Son esperados en Lugo los ingenieros señores Chatain, Pérez y Egea, que vienen con objeto de ultimar los estudios para la construcción de los anunciados ferrocarriles eléctricos de Lugo a Vivero por Villalba y a Ribadeo. Se asegura que la obra de ambos ferrocarriles darán comienzo dentro de tres o cuatro meses.

—Fué nombrado registrador de la Propiedad de Fonsagrada, don Cesáreo Valdés.

—Entre los fines que persigue la asociación de labradores establecida en el Ayuntamiento de Barreiros, figura el de intervenir en la administración municipal, llevando al concejo ediles pertenecientes a la clase agrícola. Los patrocinadores y propagandistas de este ideal estiman que así lograrán ventajas positivas los labriegos, y que los tributos que sobre los mismos pesan podrán aminorarse en virtud de repartos equitativos. A esta propaganda respondió un acto celebrado. El entusiasta miembro de la Agraria, don Jesús Varela, pronunció un discurso en el indicado sentido, encareciendo la necesidad de presentar candidatos agrarios en las próximas elecciones municipales, expresándose en tonos vehementes y enérgicos.

La literatura y el regionalismo gallego

En "El Imparcial" se ocupa Melchor Almagro de la literatura y el regionalismo gallego.

Dice que sólo en el modo de sentar la pluma sobre las cuartillas, cuantos en castellano escribimos, podrá averiguarse la provincia de que procedemos.

La literatura española se enriquece con esas aportaciones regionales y no son los gallegos quienes menos han contribuido con sus giros y mo-

dismos sintáxicos, al vocabulario común de la lengua.

Escritores gallegos son Emilia Pardo Bazán, Ramón del Valle Inclán, el marqués de Figueroa, Julio y Francisco Camba, Fernández Florez, por no citar más que los primeros.

Sería deplorable, dice, que algún talento de mucho calibre malograra la celebridad por conocer sólo el gallego, aunque sospecho que pocas cosas interesantes hubiera de decirnos una persona de tan limitados estudios, que sólo pudiera expresar su pensamiento en gallego, cuando el internacionalismo en la cultura actual nos ha obligado al conocimiento de varios idiomas.

La casa solariega de Feijóo

UN HOMENAJE NACIONAL

No hace muchos días se publicaba en lugar preferente del "Heraldo de Madrid" un telegrama de su corresponsal en Orense, en el cual se daba una noticia de alta consideración, aun cuando su contenido haya parecido insignificante a la inmensa mayoría de los lectores. No se trataba de ningún suceso resonante de la crónica criminal ni de otra suerte de episodios que escandalizan o impresionan fuertemente a la gran mayoría de lectores; la emoción de la noticia—y de ahí la perspicacia del confectionador que le otorgó lugar de preferencia—únicamente se ofrecía a una minoría, capaz de sentir la íntima emoción del, al parecer, insignificante episodio: se trataba de la proyectada venta de la casa solariega del sabio benedictino Feijóo.

Para todo español capaz de comprender la magnitud de la figura excelsa de Feijóo, lo que significa su obra en el proceso histórico de la ciencia española, y la enorme influencia que hubo de ejercer con su copiosa labor de erudición, hasta el punto de ser reputada su personalidad como una de las más fundamentales de la cultura patria, la noticia tendrá, sin duda, una resonancia extraordinaria; si a esta circunstancia se añade la de que el lector sea gallego, tendrá todos los aspectos de una profanación.

Casdemiro—que tal es el nombre del delicioso caserío orensano en que

se levanta el venerado solar de los Feijóos—había sido hasta el presente cuidadosamente conservado tal como un excelso relicario, por los descendientes de la familia del insigne pensador español; de esta suerte el viejo caserío tenía toda la pomposa solemnidad de un palacio dieciochesco y toda la suave y deliciosa humildad de una casona gallega, se había convertido en un verdadero relicario, en donde parecía bullir aún con toda su poderosa pujanza el espíritu clarividente del glorioso fraile.

Ahí están sus libros como verdadero testimonio de su enorme laboriosidad; allí los recuerdos palpitantes de su vida, y en medio de este marco de austera grandeza se destacaban los firmes rasgos de un venerable faz, perpetrados en una máscara que eterniza el gesto postrero de su rostro.

De esta suerte, Casdemiro fué como lugar de veneración a donde aflúan, en una peregrinación inacabable, cuantos a Orense llegaban ansiosos de conocer el tesoro de encantos y de recuerdos históricos que guarda en su seno la tierra gallega.

En medio de uno de los más deliciosos, suaves y mimosos paisajes del Miño, Casdemiro, orlado de viñedos seculares que engalanan con sus dorados pámpanos la señorial mansión en que vino al mundo, en un día glorioso para ufanía de España y Honor de Galicia el varón sabio y doctísimo, parecía conservar incólume, en una divina atmósfera de eternidad, el espíritu fuerte y excelso del insigne pensador. Todo allí lo evoca y lo eterniza tal como un santuario abierto a su culto, que sería el culto a un hombre que encarna en sí uno de los momentos más extraordinarios de la cultura nacional.

Pues he aquí que este delicioso, exquisito e ilustre relicario, evocación sublime de una gran figura española, corre grave peligro de desaparecer. Los últimos descendientes de la noble familia Feijóo, pese a los esfuerzos sobrehumanos que por honor a su nombre y por veneración al maestro insigne hubieron de hacer, véanse obligados a pensar en la enajenación del venerable "pazo" que fué la casa solariega en que un día excelso vino a la vida, para gloria de España y honor de Galicia, el varón sabio e insigne.

¿Qué hacer para evitar la irrepa-

ARTE ESPAÑOL



"Jardines de Aranjuez", famoso cuadro de Santiago Rusiñol

rable profanación que supondrá el tránsito de la propiedad de este solar hidalgo y venerable, a unas manos que no supieron respetar su grandeza?

"El Diario de Orense", acogedor entusiasta de las iniciativas que tienden a consagrar las grandezas de la tierra gallega, ha dado la voz de alarma y ha expuesto la afortunada iniciativa que el "pazo" de Casdemiro sea adquirido por el Estado y encomendadas su conservación y custodia a la benemérita Comisión de Monumentos de Orense, que tantas y reiteradas muestras ha dado de su suficiencia y de su entusiasmo en la conservación de las reliquias históricas.

Fuera de Galicia, sin duda, hallará la iniciativa un eco acogedor y entusiasta, ya que la figura excelsa de Feijóo rebasa las perspectivas de una ilustre personalidad local, alcanzando la grandiosa magnitud de una gloria española.

Este ambiente de simpatía, que in-

dudablemente amparará y sostendrá propósito tan generoso, habrá de evitar la profanación que supondría la industrialización de la vieja casona en que nació, discurrió su infancia y formó inicialmente su espíritu el venerable maestro Feijóo.

Medios hay, sin duda, para realizarlo: de una parte, la intervención de dos políticos gallegos, que tan reiteradas muestras de su amor a la tierra nativa han dado siempre; de otra, el apoyo incondicional de todos los hijos de Galicia, celosos en todo momento de los prestigios del patrio solar y aun cuantos en España conocen y pueden ponderar el valor extraordinario de la personalidad del insigne fraile español, podrán evitar la profanación temida.

Bastaría, como argumento decisivo, que produjese la inmediata, rápida, fulminante intervención del Estado en esta cuestión, con que cada uno de los llamados a determinarla sintiese la deleitosa emoción de las páginas en que la ilustre escritora

Pardo Bazán describe su visita, llena de impresiones íntimas, deliciosas y exquisitas, a la noble y gloriosa zasona de Casdemiro, que debiera ser, en lo futuro, el monumento más fervoroso que pudiera dedicarse en homenaje íntimo y devoto al insigne Feijóo.

Eugenio López-Aydllo.

CARTA DE GALICIA

Un salmón que conoce a los hombres

Hace algunos años, apareció en la desembocadura del Umiá un salmón de tres arrobas. Nacido en un remanso de este río, después de cierta temporada en el mar, sintió, como todos los salmones, la nostalgia de las apacibles aguas natales, y vino a verlas. Vino a verlas y se metió río arriba, recorriendo aquellos lugares



que le recordaban los felices días de la infancia.

Después, no sólo le interesaron los sitios conocidos, sino todos los bellos rincones que se ofrecían a su vista. Salmón y gallego, el espíritu aventurero de la raza le empujó adelante. Le empujó tanto, que cuando quiso

volver no le fué posible. Había engordado, tenía dos arrobas más, y el río, casi cegado a trechos por los bancos de arena y las represas de los molinos, se opuso tenazmente a su paso. El salmón tuvo que renunciar al viaje de regreso; que resignarse a la vida de los salmones anacoretas.

Allí continúa desde entonces, y no hay ya cosa que tanto preocupe a los habitantes de estas aldeas. Al principio, seducidos por su tamaño y por su gordura, sólo pensaron en apoderarse de él. Pronto se convencieron de que la empresa era casi imposible. El salmón, que por lo visto conoce a los hombres, hizo su casa entre unos peñascales terribles, hasta donde nunca pudo aventurarse hombre alguno. Y es salmón al cual no se le engaña. Si le tienden una red, rompe la red; si le echan un anzuelo, lo agradece y se lo come. Un día, cavando el lecho del río, construyó una especie de piscina para las delicias de la natación. Entonces los hombres se dieron:

—Ahí es donde puede pescarse. Venga un harpón.

Consiguieron clavarle uno de los dientes del harpón, y el harpón subió a la superficie con ese diente de menos. Hay quien sospecha que tiene una lima. Fracasados todos los procedimientos de pesca, se apeló a la caña, y debe de estar blindado. Las balas no le hacen mella. Desesperada la gente, acabó por arrojarle una formidable bomba de dinamita. Fué un horror en las aguas; murieron infinidad de truchas inocentes. El salmón no le hizo el menor caso a la catástrofe. Recogió algunas de las truchas muertas y se retiró apaciblemente a su refugio.

Desde entonces, nadie sueña en apoderarse del salmón. Lo único que acaso desean los aldeanos, es hacerle olvidar la persecución pasada. Más que un salmón es ya un monstruo destinado, sin duda, a quedar en las leyendas. Se le habla a estas gentes de lo que vale la carne de salmón por el mundo adelante, y, en vez de despertar su codicia, parece insinuárseles la idea de un sacrilegio. Se les recomienda la red metálica que se empleó en la guerra contra los submarinos, y dicen con gran convencimiento:

—¡La rompía!

Le tienen al salmón el mayor de los respetos; tienen una fe ciega en su saber y en sus artes, y si no le ofrecen un culto es porque temen haberlo enfurecido demasiado. Pero no me sorprenderá nada que dentro de poco se lleve la culpa de todas las desgracias del país, desde el agostarse misterioso de las mieses a la desaparición extraña de alguna doncella.

Francisco Camba.

Provisión Obiol

RINCON esq. JUNCAL

ESPECIALIDADES ESPAÑOLAS

MONTEVIDEO

Sastrería "Artigas" de Antonio Tancredi

Se hacen trajes de medida a precios reducidos.

1192 - FLORIDA - 1194

Todo socio del Centro tendrá derecho a un 5 % de bonificación, presentando el recibo correspondiente

Teléfono: Uruguay 3236. Central

BEBIDA SIN ALCOHOL

Preparado con verdadero zumo de limones

LIMOL

Elaborado en el Establecimiento de la Empresa Bebidas sin Alcohol
DE CALERO & PENADÉS

1773 - Lima - 1773 - Teléf. La Uruguay 1679 Aguada - Montevideo
La Cooperativa

Buena pesca

En Ferrol se dió el caso de que al entrar en el dique Reina Victoria para limpiar fondos el acorazado "Jaime I", "se coló" tras él una enorme arribazón de mújiles.

Cuando el buque quedó en seco, se vió que había en el fondo y en torno del barco, millares de esos sabrosos peces, vivitos y coleando.

Fué grande el júbilo de los obreros que trabajaban en el varadero, ante esta inesperada pesca a bragas enjutas.

Prevía autorización, recogieron los mújiles, que alcanzan estos días un buen precio. Hubo obrero que los consiguió a cientos, llevándolos en saco.

En nada estuvo luego que ocurriese un choque entre los trabajadores y dos consumidores que a la salida del Arsenal les exigían el pago de derechos, sin hacer caso de que se trataba de una pesca "en tierra" por raro que parezca.

Al fin unos pagaron, pero otros se negaron en redondo.

Mucho del pescado obtenido fué puesto a la venta en la plaza de abastos ferrolana.

Las mujeres de Benavente

Ahora que don Julio Cejador lo ha puesto sobre el tapete y que se habla de aquilatar valores literarios concedidos a deshora y con manifiesta injusticia, sobre todo en lo que respecta al teatro español, permítaseme que manifieste mi admiración por la obra benaventina, ya que don Jacinto ha sido uno de los zarandeados.

Y no se crea que soy del parecer de los fanáticos que puestos a adorar, no encuentran mácula ni tilde de que tachar al ídolo y capaces son de llegar al sacrificio en holocausto de su admiración.

Aun cuando soy iconoclasta acérrimo, a veces allá en las reconditeces de lo íntimo levanto un altarcito a quien admiro, sin que esto sea paradójico como alguien pudiera maliciar.

Y en esta ocasión los cirios alum-

Fábrica de cajas de cartón

DE

Ramón Magariños

COLONIA N.º 918 :: :: Teléf. La Uruguaya 1939

IMPORTACIÓN DIRECTA DE CASIMIRES

DE LAS MEJORES FÁBRICAS EUROPEAS

Casa CASTRO

SASTRERIA

CALLE 25 DE MAYO N.º 585

MONTEVIDEO

Jugo de Uva

Y

Vinos "Trapiche"



UNICOS IMPORTADORES

A. LOPEZ & C.^{IA}

Banco Italo - Belga

ZABALA 1412

Capital: Fr. 50.000.000 — Reservas: Fr. 19.000.000

Casa Matriz: **AMBERES**

Sucursales y Agencias

INGLATERRA: Londres

FRANCIA: París

ARGENTINA: Buenos Aires

BRASIL: Campinas, Rio de Janeiro,
Santos, Sao Paulo.

CHILE: Valparaiso, Santiago

Banqueros del Tesoro Real Italiano
CORRESPONSAL OFICIAL DEL
BANCO NACIONAL DE BELGICA
Agente del Crédito Italiano: Milano, Génova

Venta de cheques, Transferencia por telegrama y por carta sobre Bélgica, Italia, Francia, Inglaterra, España, New York, Argentina, Brasil, etc.

CAJA DE AHORROS
Apertura de Créditos documentarios y en general todas operaciones de Bancos

Aceite español

Puro de oliva, finísimo

“EL CISNE”



IMPORTADORES:

Carlos Bellmunt Golorons

bran la vera efígie de Benavente, de quien me confieso ferviente devoto.

Claro está que Benavente no es creador, ni su nombre puede parangonearse con Shakespeare, Ibsen o Plauta.

Pero hemos de convenir que en la actualidad, entre los dramaturgos contemporáneos no habrá uno—incluyendo a D'Anunzio y a Hautman—que le aventaje tanto así.

Quiero someramente, con la brevedad a que me obliga un espacio limitado, cantar a las mujeres protagonistas de las bellas comedias de Benavente.

En realidad, a pesar del humanismo que sabe inculcarles el genio del dramaturgo, resultan en la vida real unas mujeres desconocidas, extrañas.

Son algo así como el arquetipo de la mujer superior, de una mentalidad tan luminosa, que las eleva por encima de los hombres, que a veces, en las comedias, a su lado parecen polichinelas del retablo de cualquier Maese Pedro.

¿Conocéis "Rosas de Otoño", de Benavente? Sin duda que sí.

Pues fijaos en la protagonista, aquella mujer "que sabe esperar".

Conoce el alejamiento de su esposo, quizá el olvido de los deberes conyugales, y en vez de recurrir al estruendo, al vulgar divorcio o a la ridícula separación, oculta sus lágrimas y "sabe esperar" convencida de que el hastío de las cosas mismas, lo harán volver a su lado y el descarriado hallará su purificación en la revelación del buen Amor.

Y esta concepción del dramaturgo es hermana gemela de las protagonistas de "La noche del sábado", "Señora ama" y "La escuela de las princesas", etc., etc.

¡Oh, mujeres cerebrales de Benavente! ¡Mujeres aladas, ideales, vosotras sois el original de una generación nueva, capaces de emular a las heroínas de epopeya, y de tener gestas de Reina, soluciones ingentes y rasgos aquilinos!

Laureano D. Cao-Cordido.

Todo buen español debe contribuir al fomento de los libros, revistas y periódicos españoles.

BODEGA UNIVERSAL

DE

JOSÉ PRESA

1316 — RIO NEGRO — 1320

Vinos Nacionales e importados, único importador de los acreditados vinos y aceite marca **PORRÓN**. Ventas por mayor y menor

Teléfonos URUGUAYA 965 Central y COOPERATIVA 787

DEPÓSITO CEREALES Y FORRAJES de SERAFIN RAMA

Ventas por mayor y menor

SE LLEVA A DOMICILIO

Teléfono: Uruguaya, 908--Paso

Fraternidad y Queguay

Paso del Molino



Paísano, para tener un «Centro Gallego» grande, es necesario aportar un nuevo socio.

Corte este cupón, hagásele firmar a un compatriota, envíelo a la Secretaría del Centro y habrá cumplido con su deber.

Montevideo, de 19

AVENIDA 18 DE JULIO, 886

Sr. Presidente:

Presentamos para Socio al Señor.....

Nacionalidad

Provincia

Edad

¿Es casado o soltero?.....

Profesión

Domicilio

INGRESANTE:

PROPONENTE:

Castañas asadas

Turrones de Alicante, Gijón, Avellana, fruta, etc. Gran variedad de vinos espumantes, sidra, champagne, oporto, marsala, licores finos, lechón, costillares y pollos asados, fruta seca y fresca, bombones finos, fiambres especiales, etc., encontrará en el

Almacén "BALANZA DE ORO"

San José esq. Andes

BECERRA Hnos. ::: Teléfono: Uruguay 341 - Central

La casa dispone de un servicio especial de reparto a domicilio.

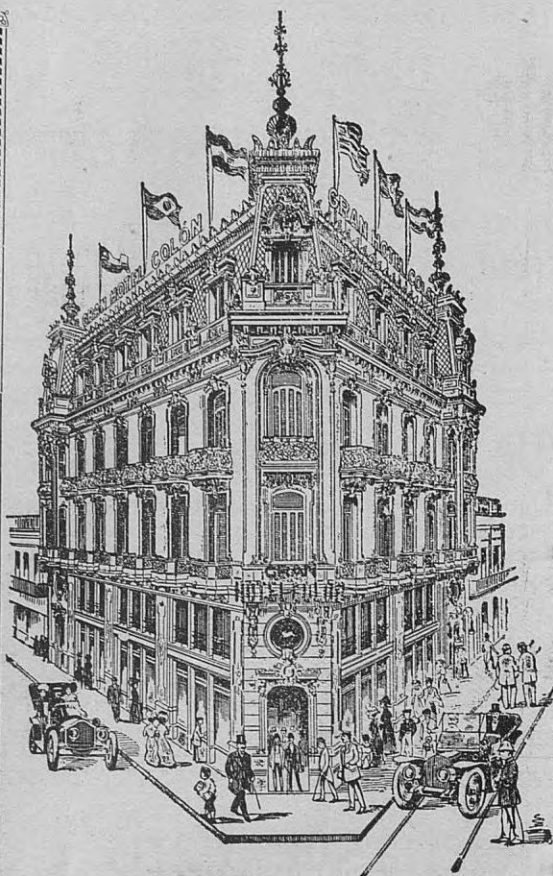
Quedan muy pocos relojes, todavía está Vd. a tiempo para adquirir gratis un rico reloj de oro que le entregaremos en el acto de realizar una compra por valor de

\$ 35.00

CANTALUPO

Central: 18 de Julio y Daymán

Anexo: Uruguay y Rondeau



Gran Hotel Colón

(Palacio Gandós)

El más moderno de Montevideo. — Lujosas instalaciones. Ascensores eléctricos. — Departamentos para novios. — Situación inmejorable con todas las líneas de tranvías a su puerta.

Calle Rincón esq. B. Mitre

MONTEVIDEO

Farmacia y Droguería del "León de Oro" Casa Matriz. — Fundada en 1839 de JOSÉ M.ª SUEIRO

Av. 18 de JULIO 899 esquina Convención

"FARMACIA SUEIRO"

Sucursal: Avenida 18 de JULIO 1937 bis casi esquina Arenal Grande

IMPORTACIÓN DE DROGAS, ESPECIALIDADES Y PERFUMERÍAS

Teléfono. Las dos Compañías

"La Independencia" Fábrica de Jabón y Grasa

En el Cerrito de la Victoria. — Camino Reducto que vá al Paso Mendoza

"La Unión"

Gran Fábrica de Velas Estearinas de todas clases

En el PASO DEL MOLINO. — Calle URUGUAYANA esq. IGLESIA

ALVAREZ & HOURQUEBIE

(SUCESTORES)

Depósito: calle VALPARAISO, 1114,

Teléfonos: "La Uruguaya" 840 (Aguada) y "La Cooperativa". - - - MONTEVIDEO

Recomendamos á las familias nuestro Jabón "ARTIGAS"

VECINO & C.ª

- Casa fundada en el año 1900

PIDAN INFORMES

Cable: VECINOCIA Códigos: A. B. C., 5.ª edición (Lieber's)

Teléfono: "La Uruguaya" 4516, Central

359 - Calle Piedras, - 361

Montevideo - Uruguay

DESPACHANTES DE ADUANA

Comisionistas y Consignatarios

Importaciones y Exportaciones - Tránsitos de mercancías para el interior o exterior - Depósitos en la Aduana libres de almacenaje por 1 año

Gran Sastrería 'La Regente'

— DE —

Vicente Gato Ramudo

Gran rebaja de precios. — Especialidad en trajes sobre medida. — Casimires españoles, franceses e ingleses

RIO NEGRO 1683. ENTRE GALICIA Y MIGUELETE

Teléfono «La Uruguay» 485
— (CENTRAL) —

MONTEVIDEO

Planos y Proyectos de
Construcciones en general

Francisco J. Beade

DIBUJANTE

Calle Julio Herrera y Obes 1323

MONTEVIDEO

Rodríguez Anido H.^{nos}

Almacén por mayor e importación de mercaderías en general

Agentes exclusivos de estos afamados productos

Aceites de Oliya "**Dante**" y "**Carmela**" — Cajas de hierro "**Force**"

"**Estomacalina**" Célebre preparado para el estómago e intestinos

Yerbas de Curityba "**Dante**" y "**Anido**" — Yerba Paraguaya "**Flor de Lis**"

Existencia permanente de **Hormiguicidas, Raticidas, Chinchicidas, Cucarachicidas,** antisármicos, garrapaticidas, lombricidas, venenos para cueros, creolinas, azufres, alambres y demás productos para la hacienda y agricultura.

1598 - URUGUAY - 1600

MONTEVIDEO

Continental

PANIFICACION Y FIDELERÍA

— DE —

VALVERDE Hnos.

Ventas por mayor y menor.
— Especialidad en Pan, Galleta, Bizcochos, etc. — Fideos especiales de todas clases.

1587, Calle GABOTO, 1597

Teléfono:

La Uruguay, 1744 Cordon

¡Compatriotas!

Probad los exquisitos

Tabacos

EL TORO



José María Corral

Contabilidades y Balances
Tramitaciones de marcas de industria
y comercio

Eduardo Acevedo 1071

MONTEVIDEO

Almacén de la Flor == == de un Día

— DE —

José González & Hermanos

Sucesores de **Manuel Martínez Rodríguez**



SURTIDO GENERAL en comestibles
y bebidas de primera calidad. Articu-
los españoles recibidos directamente.
Conservas españolas, vino gallego y
... otras especialidades. ...

PRECIOS MÓDICOS



Calle Bartolomé Mitre, 1153 esquina
Camacúa

Casa Filial: Almacén del "TEMPLO INGLES"

Breach y Camacúa

MONTEVIDEO

DEPOSITO DE LANA LAVADA

DE

José García Conde



Importación de Arpilleras, —
— Lonas, Lienzos, Hilos, etc., etc.

FABRICA DE BOLSAS

PREPARACION DE TODA —
— CLASE DE PIELES FINAS

Teléfonos:

La Uruguaya, 530 (Central) —

— La Cooperativa, 64 (Central)

Calle GALICIA, 1051

Amontillado Colón

J E R E Z

Viuda de Manuel Sánchez Romate

Unico Importador:

Fernando Camuyrano

CALLE PIEDRAS, 375

Teléfono: LA URUGUAYA, 3332 - Central

La carestía de la vida es mucha

El secreto es saber comprar

Nosotros tenemos por costumbre vender muy barato, solo vendemos los productos que importamos. **Aceite finísimo puro de Oliva de nuestras marcas registradas TRIANA y BETIS.** Vendemos el litro a \$ 1.20. Trayendo la lata 2 y 1/2 k. \$ 2.75. Latas de 11 litros \$ 13.00. Por cajón de 4 latas de 11 litros, cajón de 2 latas de 22 litros y por casco, convencional.

Bacalao por kilo \$ 0.60, por cajón, convencional.

Conservas en aceite, las mejores de España, llegadas en los vapores H. Loch y H. Rover, por latas, por docenas y por cajón, a precios bajísimos.

Hilo de cáñamo de varios números y para redes, tenemos gran cantidad.

Jabón de Castilla por kilo, \$ 0.80 por cajón, convencional.

AGUAS MINERALES.

Son nuestros clientes la mayoría de las familias, Hoteles, Restaurants y el comercio de la capital de campaña.

En nuestras dos casas: Cerrito, 376 y José L. Terra, 2227. Teléfono 391 Central.

Importadores y detallistas

Manuel y Máximo Manzanares

Café "LA CUBANA" Es el que más nos agrada



ALVAREZ & RODRIGUEZ - Convención, 1101 al 1105

Teléfono: 3321 (Central)

PORTE PAGO

CERVECERIA URUGUAYA

SOCIEDAD
ANONIMA



El Extracto de Malta “Uruguay” ha sido recomendado por las eminencias médicas y ha provocado la razón, con brillantes resultados, del por qué la ciencia lo prestigia y lo recomienda.

Extra Stout “Uruguay” (Cerveza negra concentrada). Simil de las mejores cervezas extranjeras. Expéñdese en porrones de vidrio transparentes.